TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BÁT XÁT
TỈNH LÀO CAI

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bản án số: 68 /2023/HSST
Ngày 21 tháng 12 năm 2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BÁT XÁT, TỈNH LÀO CAI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Hoàng Duy Chiến.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Tẩn Láo San và bà Tưởng Thị Tuyết;

- Thư ký phiên toà: Bà Phạm Thị Minh Lý – Thư ký, Toà án nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát tham gia phiên toà: bà Nguyễn Thị Hoài Trang - Kiểm sát viên.

Ngày 21 tháng 12 năm 2023, tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai xét xử công khai vụ án Hình sự sơ thẩm thụ lý số 71/2023/HSST ngày 30 tháng 11 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 64/2023/HSST ngày 11 tháng 12 năm 2023 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Sùng Thị S**. Tên gọi khác: Không. Giới tính: Nữ. Sinh ngày 01 tháng 01 năm 1958; nơi sinh: tại huyện B, tỉnh Lào Cai. Nơi cư trú: thôn B, xã D, huyện B, tỉnh Lào Cai. Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: Mông. Tôn giáo: Không. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Trình độ học vấn: Không biết chữ. Con ông Sùng A D (đã chết) và bà Lý Thị S (đã chết).Chồng: Tráng A Páo (đã chết). Con có 08 (tám) con, lớn nhất sinh năm 1985, nhỏ nhất sinh năm 1995. Tiền án: không; tiền sự: không.Nhân thân: Bị cáo là người nghiện chất ma túy.

Bị cáo bị tạm giữ ngày 08/10/2023, tạm giam ngày 11/10/2023, hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Lào Cai. Có mặt.

Người bào chữa cho bị cáo: Bà Nguyễn Thị Hương Thủy, trợ giúp viên, trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Lào Cai. Có mặt.

Người phiên dịch: Thào A Tùng

Địa chỉ: Tổ 4, thị trấn Bát Xát, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 08 giờ 30 phút ngày 08/10/2023, Sùng Thị S đang ở nhà thì nảy sinh ý định đi mua ma tuý về sử dụng. Sung đi bộ từ nhà đến khu vực ngã ba đường rẽ vào thuỷ điện Nậm Hô thuộc thôn Bản Phố, xã Dền Thàng, huyện Bát Xát thì gặp một người đàn ông không quen biết đang điều khiển xe mô tô đi ngược chiều. Sung gọi người đàn ông lại và hỏi mua ma tuý, người đàn ông đồng ý bán cho Sung 01 (một) gói ma tuý Heroine được gói bằng nilon màu trắng với giá 50.000 đồng. Sau khi mua được ma tuý, Sùng Thị S cất gói ma tuý vào trong lọ nhựa hình trụ, màu xanh rồi cho vào trong túi vải màu xanh đang đeo trên người. Sau đó, Sùng Thị S đi bộ xuống chợ Mường Hum thuộc thôn Mường Hum, xã Mường Hum, huyện Bát Xát. Đến khoảng 12 giờ cùng ngày, khi Sùng Thị S tới nơi và đang đứng ở ven đường tại khu vực chợ Mường Hum thì bị tổ công tác Công an huyện Bát Xát phát hiện, bắt quả tang, thu giữ trong chiếc túi vải màu xanh Sùng Thị S đang đeo trên người 01 (một) lọ nhựa hình trụ, màu xanh, bên trong có 01 (một) gói nilon màu trắng chứa chất bột khô, màu trắng, vón cục.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát đã ra quyết định trưng cầu giám định về ma tuý đối với vật chứng nghi là ma tuý thu giữ ngày 08/10/2023 của Sùng Thị S. Tại biên bản mở niêm phong ngày 08/10/2023 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát và Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai xác định: 01 (một) lọ nhựa hình trụ màu xanh, bên trong lọ có 01 (một) gói được gói ngoài bằng nilon màu trắng, bên trong gói chứa chất bột khô, màu trắng, vón cục. Khối lượng của số chất bột khô, màu trắng trong gói này là 0,16 (không phẩy mười sáu) gam. Trích mẫu 0,05 (không phẩy không năm) gam. Còn lại 0,11 (không phẩy mười một) gam hoàn trả cơ quan trưng cầu.

Kết luận giám định về ma túy số 344/KL-GĐMT ngày 11/10/2023, của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai đã kết luận: 0,16 (không phẩy không sáu) gam chất bột khô màu trắng, vón cục gửi giám định là loại chất ma túy Heroine.

Bản cáo trạng số 68/CT - VKS ngày 29 tháng 11 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai truy tố bị cáo Sùng Thị S về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa:

Kiểm sát viên giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo như bản Cáo trạng. Đề nghị hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Sùng Thị S phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy"; áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Xử phạt bị cáo từ 1

(một) năm đến 1 (một) năm 6 (sáu) tháng tù, không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo. Đề nghị miễn án phí cho bị cáo, vì bị cáo là hộ nghèo.

Về xử lý vật chứng: Căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự tịch thu tiêu hủy 0,11 gam ma tuý Heroine còn lại sau trích mẫu giám định được niêm phong trong bì thư của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai và 01 lọ nhựa hình trụ màu xanh, 01 mảnh ly non màu trắng, bì niêm phong ban đầu gửi giám định và 01 túi thổ cẩm màu xanh có quay đeo.

Người bào chữa cho bị cáo: Đề nghị hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Xử phạt bị cáo từ 1 (một) năm tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo. Đề nghị miễn án phí cho bị cáo, vì bị cáo là hộ nghèo.

Tại phiên tòa bị cáo Sùng Thị S thành khẩn khai báo, đề nghị Hội đồng xét xử, xử mức án nhẹ nhất để sớm về đoàn tụ gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên toà hôm nay bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, phù hợp với các tài liệu khác đã có trong hồ sơ.

Như vậy do nghiện chất ma túy, khoảng 8 giờ 30 phút ngày 08/10/2023, bị cáo đi mua ma túy của một người đàn ông không quen biết 01 gói ma túy với giá là 50.000 đồng, bị cáo cho vào 01 chiếc lọ nhựa hình trụ màu xanh rồi cho vào túi vải màu xanh đeo trên người rồi đi về nhà mục đích để sử dụng, đến khoảng 12 giờ cùng ngày thì bị phát hiện. Tại kết luận số 344/KL – GĐMT ngày 11/10/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai kết luận, ma túy thu giữ của bị cáo có tổng khối lượng là 0,16 (không phẩy mười sáu) gam, là chất ma túy Heroine.Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai, truy tố bị cáo theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017 là đúng người, đúng tội.

[3] Xét hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý nhà nước về chất ma tuý, gây mất trật tự trị an tại địa phương.

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng, bị cáo Sùng Thị S là người nghiện chất ma túy.

Tại phiên toà hôm nay cũng như tại cơ quan điều tra bị cáo thành khẩn khai báo. Do đó bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ qui định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

[5] Đối với người đàn ông đã bán ma túy cho Sùng Thị S vào ngày 08/10/2023, do không xác định được lai lịch và địa chỉ của người đàn ông này nên cơ quan điều tra không đề cập xử lý là phù hợp.

[6] Về vật chứng:

Cơ quan điều tra thu giữ: 0,16 (không phẩy mười sáu) gam Hêroin, đã trích mẫu giám định 0,5 (không phẩy năm) gam, còn lại 0,11 (không phẩy mười một) gam Hêrôin do cơ quan giám định hoàn trả cơ quan trưng cầu; Đây là vật chứng của vụ án, căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 lọ nhựa hình trụ màu xanh, 01 mảnh ly non màu trắng, bì niêm phong ban đầu gửi giám định và 01 túi thổ cẩm màu xanh có quay đeo, đây là vật không có giá trị, bị cáo dùng để chứa ma túy, vì vậy cần tịch thu tiêu hủy.

[7] Về hình phạt bổ sung: Điều luật quy định hình phạt bổ sung là phạt tiền. Xét thấy bị cáo không có tài sản, vì vậy không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[8] Về án phí: Bị cáo là hộ nghèo theo Giấy chứng nhận hộ nghèo hộ cận nghèo số 12/GCN-HN.HCn ngày 03/01/2023 do Ủy ban nhân dân xã Dền Thàng, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai cấp.

Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 qui định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án, bị cáo Sùng Thị S được miễn án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố bị cáo Sùng Thị S phạm tội: "Tàng trữ trái phép chất ma tuý".

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ Luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Căn cứ Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 qui định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án.

1. Xử phạt bị cáo Sùng Thị S 1 (một) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày tạm giữ 08/10/2023.

2. Về vật chứng: Căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy 0,11 gam ma tuý Heroine được đựng trong bì niêm phong của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai, trên bì thư ghi "Vật chứng còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ khi bắt quả tang Sùng Thị S tại thôn Mường Hum, xã Mường Hum, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai ngày 08/10/2023" và 01 lọ nhựa hình trụ màu xanh, 01 mảnh ly non màu trắng, bì niêm phong ban đầu gửi giám định và 01 túi thổ cẩm màu xanh có quay đeo.

3. Án phí: Bị cáo Sùng Thị S được miễn án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm báo cho bị cáo biết có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo qui định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo qui định tại điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- VKS, TA tỉnh;
- VKSND H. Bát Xát;
- Bị cáo;
- Công an huyện Bát Xát;
- Người bào chữa;
- THA DS; THA HS;
- Lưu HS-TA (2).

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

(đã ký)

Hoàng Duy Chiến

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ **THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Hoàng Duy Chiến